

**Tefal**  
**Revue**

tavaszi/nyári 2021



## A főszerkesztő levele

Kedves olvasóink, az ízletes, házi ételek szerelmesei!

A 2021-es év megterhelő első hónapjai után végre elérkezett a szép időjárást ígérő tavasz, mely talán már kellemes élményeket is tartogat számunkra. Míg nem javul a helyzet, hogy gyorsabban teljen az idő, fogadják szeretettel eme általunk összeállított, érdekes tippeket és recepteket tartalmazó magazint. A tavaszi menüt a szakácsműsorok jól ismert háziasszonya, Havas Dóra állította össze Önöknek. A menüből nem hiányozhat a hagyományos tavaszi kalács receptje. Nem feledkeztünk meg a tavaszi megújulásról sem, ezért az elkövetkező oldalakon olyan receptekkel is találkozhat, melyek az egészséges étkezést segítik elő. Tudjuk, milyen nehéz jól becsomagolni úgy az ételt, hogy amikor az ember munkába, vagy kirándulni megy, baleset nélkül célba érjen, ezért néhány ötletes szövetségest ajánlunk, melyek kényelmesen beférnek a táskába, vagy hátizsákba.

Röviden, a Tefal Revue második számát tartja a kezében, mely segít eligazodni a konyhai eszközök világában, inspirációt nyújt a hétköznapi és ünnepi ételek elkészítéséhez, és a háztartási munkák hatékony elvégzéséhez is tartogatt pár tippet.

A főzés soha nem volt egyszerűbb.

Tefal, az Önök társa a konyhában

## Tartalomjegyzék

Tapadásmentes serpenyő, ez a Tefal. Immár 65 éve! .....	3
A természetesen ellenálló Nature Force serpenyő .....	4
Ínycsiklandó lakoma a böjt után .....	5
Tavasz a konyhában .....	6
A gyerekeknek a konyhában a helyük! .....	7
Finomságok a Delibake-ből .....	8
Havas Dóra tavaszi menüje .....	10
Turmixolt tavasz .....	12
Ünnepies menü könnyedén, szakácskönyv nélkül .....	15
Ingenio, intelligens megoldás (nem csak) a kis konyhákba .....	16
Szuperéles Tefal .....	17
Edények, melyek az örökkévalóságig használhatóak maradnak! .....	18
A kuktában főzés ismét aranykorát éli! .....	19
Tavaszi megújulás a Tefal márkával .....	20
Méregtelenítés – hozza elő teste rejtett tartalékait! .....	21
Ropogós, egészséges nassolnivaló! .....	23
A szeletelés forradalma .....	26
Kiránduljunk a Tefal-lal .....	27
Rejtett segítség .....	29
Kisimult tavasz .....	31

# Tapadásmentes serpenyő, ez a Tefal. Immár 65 éve!

Nem véletlen, hogy éppen idén mutatja be a Tefal büszkén a forradalmi újdonságát, az extrém körülményeknek is ellenálló, Unlimited Anti-Scratch tapadásmentes edény- és serpenyő családját. Pont 67 évvel ezelőtt történt, hogy a francia Marc Grégoire, feleségének javaslatára tapadásmentes felülettel látta el az edényeket, az eredmény pedig teljesen lenyűgöző lett. Ez a lépés alapjaiban könnyítette meg minden konyhában serénykedő ember életét.

1954-et irtunk, amikor a franciaországi Sarcelles városában egy férfi hallgatott okos felesége tanácsára és tapadásmentes felülettel látta el a serpenyőjét – két évvel később pedig megalapították a neves konyhai edényeket és kiegészítőket gyártó márkát. A TEFAL világszerte kezdett tapadásmentes serpenyőket és edényeket gyártani. Az azóta eltelt esztendőknél során a TEFAL számos innovatív megoldással szolgált és idén fennállásának már a 65. évét ünnepli.

Senki közülünk nem tudja elképzelni háztartását minőségi edénykészlet nélkül. A Tefal forradalmian új serpenyő készlete új

dimenziókba repíti konyháját. Az új termék sorát bővítik az Unlimited Anti-Scratch edények is, melyeket extrém körülményekhez igazodva alakítottunk ki, ezért úgy fogja magát érezni velük a konyhájában, mint egy igazi konyhafőnök. Karcolásmentes felület, tapadásmentesség és ellenállókészség, ezek jellemzik az igazán minőségi serpenyőt.

„Számomra a 6x ellenállóbb felszín a kulcsfontosságú tulajdonsága ezeknek a serpenyőknek, mert ennek köszönhetően egy edényt használhatok, nem kell változtatnom a fém, műanyag és fa eszközöket. A másik nagyszerű tulajdonságuk, hogy gyorsan és egyenletesen vezetik a hőt, ezért a steak, vagy bármilyen más alapanyag, melyet a serpenyőn készítek el, gyorsabban és jobban átsül,” mondja Havas Dóra, a szakácsműsorok jól ismert háziasszonya.

Az új Titanium Anti-Scratch tapadásmentes felület akár hatszor jobban ellenáll a karcolásoknak, és kompatibilis minden típusú főzőlappal. Amikor a serpenyő eléri a sü-

tési hőmérsékletet, a Thermo-Signal jelző, a jól ismert piros kör a serpenyő közepén újonnan homokóra formában megváltoztatja a színét, és a homokóra eltűnik. Ezzel jelzi, hogy a serpenyő elérte a megfelelő sütési hőmérsékletet. A Thermo-Fusion alj extrém gyorsan melegszik, amivel grantálja a tökéletes sütetést biztosító egyenletes hőmérséklet növekedést. A tapadásmentes felületnek köszönhetően a főzés kényelmes és a takarítás gyors.

Az új serpenyő készlet egész sor különböző méretű és fajtájú serpenyőt vonultat fel: a palacsintasütőtől kezdve a tökéletes reggelik elkészítéséhez megfelelő, steak sütő serpenyőt, de talál az ázsiai finomságok elkészítéséhez való wokot is. Ügyes konyhai szövetségesek, melyek semelyik konyhából nem hiányozhatnak. A tapadásmentes edények és serpenyők lehetővé teszik, hogy minimális mennyiségű zsiradékkal, vagy teljesen zsiradék mentesen készítse ételeit, anélkül, hogy az alapanyagok odaégnének.



## UNLIMITED SERPENYŐ 28 CM

G2550672

A TEFAL EXCELLENCE UNLIMITED 28 cm serpenyő ellenáll a karcolásoknak, minden típusú tűzhelyen használható, könnyen tisztítható, 100% biztonságos, hatékony, tapadásmentes, Thermo Signal™ funkcióval ellátott. Franciaországban gyártva. Ajánlott fogyasztói ára 19 790 Ft

## UNLIMITED PALACSINTASÜTŐ 25 CM

G2553872

A TEFAL UNLIMITED 25 cm serpenyő ellenáll a karcolásoknak, minden típusú tűzhelyen használható, könnyen tisztítható, 100% biztonságos, hatékony, tapadásmentes, Thermo Signal™ funkcióval ellátott. Franciaországban gyártva. Ajánlott fogyasztói ára 15 990 Ft



## UNLIMITED WOK SERPENYŐ 28 CM

G2551972

A TEFAL UNLIMITED 28 cm serpenyő ellenáll a karcolásoknak, minden típusú tűzhelyen használható, könnyen tisztítható, 100% biztonságos, hatékony, tapadásmentes, Thermo Signal™ funkcióval ellátott. Franciaországban gyártva.

Ajánlott fogyasztói ára 22 790 Ft



## A természetesen ellenálló Nature Force serpenyő

A természet inspirálta! Így jött létre a Natural Force termékcsalád, a kivételesen ellenálló Mineralia+ tapadásmentes felülettel ellátott serpenyők sora, mely a természeti ásványok és tapadásmentes tulajdonságok ötvözésével biztosítja a zsírszegény főzés lehetőségét.



### NATURAL FORCE PALACSINTASÜTŐ 25 CM

G2663872

TEFAL NATURAL FORCE 25 cm serpenyő ellenálló Mineralia+ tapadásmentes felülettel, könnyű tisztítás, Thermo Signal™ funkció, indukciós főzőlapokkal kompatibilis. Franciaországban gyártva. Ajánlott fogyasztói ára 18 290 Ft



### NATURAL FORCE WOK SERPENYŐ 28 CM

G2661972

TEFAL NATURAL FORCE 28 cm tökéletes serpenyő az ázsiai ételek elkészítéséhez, ellenálló Mineralia+ tapadásmentes felülettel, könnyű tisztítás, Thermo Signal™ funkció, indukciós főzőlapokkal kompatibilis. Franciaországban gyártva. Ajánlott fogyasztói ára 28 890 Ft

### NATURAL FORCE SERPENYŐ 28 CM

G2660672

TEFAL NATURAL FORCE 28 cm serpenyő ellenálló Mineralia+ tapadásmentes felülettel, könnyű tisztítás, Thermo Signal™ funkció, indukciós főzőlapokkal kompatibilis. Franciaországban gyártva. Ajánlott fogyasztói ára 18 990 Ft



# Ínycsiklandó lakoma a böjt után



Varázsolja el vendégeit a Tefal Optigrill Elite, vagy Optigrill Elite XL készülékek segítségével sült finomságokkal. Ennek az ügyes konyhai eszköznek már a rossz idő sem jelenthet akadályt. A tökéletesen grillezett falatokat ugyanis otthona kényelmében is elkészítheti. Ünnepelje meg a böjti időszak lezárását egy jól átsült steak-kel, ízletes grillezett hallal, vagy tökéletesen grillezett zöldségekkel!

Élvezze a grillezés élményét időjárástól függetlenül, egész év során. Az **Optigrill Elite XL GC760D30** megbízható konyhai segítő egy nagyon hatékony otthoni, elektromos kontakt grill készülék. Újdonság, hogy XL méretben kapható, segítségével már akár 8 fő számára is egyszerre készíthet ételt. Az innovatív intuitív grillező asszisztense lépésről lépésre irányítja majd, így Ön is főszakácsná válhat! Problémamentesen készíthet így grillhúsokat, vagy zöldséget pont olyanra, ahogy szereti. A 2200 W felvett teljesítményű grillező intelligens technológiájának köszönhetően a sütés módját és idejét

automatikusan igazítja a hús vastagságához és méretéhez. Szeresse akár a véres, közepesen átsült vagy teljesen átsült steak-et, mindig pont az Ön igényei szerint készül majd el az étel. A hirtelen sütés funkció igazán izletes grillezett falatokat eredményez, a hús így kívül ropogós, belül zamatos lesz.

16 automata program közül választhat, a klasszikus steaken kívül süthet csirkehúst, halat, zöldséget, próbálja ki az újdonságokat – a tökéletesen átsült bárányhúst, vagy a vegetáriánus burgert, és mindezt anélkül, hogy a készülék felett kellene állnia. Ha esetleg kifogyna az ötletekből, lapozza fel a mellélt szakácskönyvet, melyből különleges alkalmakra és nagycsaládi összejövetelekre is inspirálódhat! Óriási előnye a készüléknek a könnyű takaríthatósága, az okos design, melynek köszönhetően a tapadásmentes grillező lapok és a szaftgyűjtő edény egyszerű tisztítása biztosított. A grillező lapok kivehetőek és mosogatógépben moshatók.

A **Tefal Optigrill Elite GC750** 12 féle automata programot biztosít: padlizsán, paprika, paradicsom, burgonya, tenger gyümölcsei, halak, szalonna, steak, burger, csirke, kolbász vagy panini szendvics. Manuális beállítást is választhat, így az ételt pontosan elképzeléseinek megfelelően készítheti el. A készülék maga méri meg a hús vastagságát, és ennek megfelelően igény szerint véres, közepesen átsült, vagy teljesen átsült módon készíti el, közben pedig mindig jelzi, hogy hol tart, hogy tényleg olyan fázisban vehesse ki a húst, ahogy szereti. A grillezett ételek ropogósságához elég bekapcsolni a hirtelen sütés funkciót. A tapadásmentes felületen egyszerre 5 porció készíthet el. A grillező lapok egyszerűen kivehetőek, mosogatógépben moshatók. A **Tefal Optigrill Elite GC750** ráadásul könnyen hordozható, használhatja az erkélyen, vagy magával viheti akár a tengerpartra is. Élvezze a grillezést egész évben, bármilyen időjárás esetén!



## OPTIGRILL ELITE XL

GC760D30

Elektromos kontakt grill, asztali és hordozható, 2200 W teljesítmény, 16 program, a grill anyaga acél, a grillező lapok anyaga öntött alumínium, grillező felület 800 cm<sup>2</sup>, grillező lapok száma 2, szaftgyűjtő edény, hőmérséklet szabályozás, automatikus grillező szenzor, kivehető grillező lapok, tapadásmentes felület, időzítő. Ajánlott fogyasztói ára 129 990 Ft.



## OPTIGRILL ELITE

GC750D30

Elektromos kontakt grill, asztali és hordozható, 2000 W teljesítmény, 12 program, a grill anyaga rozsdamentes acél, a grillező lapok anyaga öntött alumínium, grillező felület 600 cm<sup>2</sup>, grillező lapok száma 2, szaftgyűjtő edény, hőmérséklet szabályozás, automatikus grillező szenzor, kivehető grillező lapok, tapadásmentes felület. Ajánlott fogyasztói ára 108 990 Ft.

**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT A TERMÉKRŐL ÉS NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK:  
AZ AKCIÓ 2021.06.30-IG ÉRVÉNYES**

## Tavaszi konyhában

A hosszú tél után minden napsütötte pillanat örömmel tölt el minket, melyet a kis kertünk gondozásával, vagy egy jó hosszú sétával tölthetünk. A tavaszi napsütés és a természetben töltött órák azonban elég sok energiát is kivesznek belőlünk, ezért gyakran vágyunk a nap végén valamilyen illatos, édes finomságra. Készítsük el kávénk mellé a jól megérdemelt kedvenc desszertünket!



Ehhez igazán jó konyhai társnak bizonyul a **Tefal Masterchef Grande QB813D38** háztartási robotkészülék. Bonyolultabb feladatokat is ellát, habot ver, turmixol, kever, reszel, dagaszt, levet facsar ki, húst darál. A Masterchef Grande motorjának teljesítménye 1500 W, edényének űrtartalma 6,7 l, melyben akár 2,6 kg tésztát is fel tud dolgozni. A Masterchef Grande konyhai robotgépet minden házi cukrászmester értékeli majd, mindenki, aki szívesen süt és

készít édességeket. Keverés közben a keverőfej és a tartó kar egymással ellentétes irányban, egymással szemben mozog, ami gyors eredményhez és egynemű tésztához vezet. A Flex Whisk technológia már 1 tojás esetén is tökéletesen felveri azt, az öntött fém dagasztókar a legfinomabb édes és sós tésztákat keveri. A rozsdamentes acél tartozékok között különböző szeletelők és reszelők, dagasztó fej, habverő, keverőfej és húsdaráló is helyet kapott. A turmix se-

gítségével mennyei smoothiekat, koktélok készíthet, de használhatja jég aprítására is. Az edény könnyen és gyorsan elmosható. A húsdaráló segítségével friss tatárbifszteket, húsgolyókat, profi hamburgereket készíthet. A húsdaráló 3 fejjel rendelkezik, finom, durvább és durva daráláshoz. Kolbász készítéséhez is talál kiegészítőt. A tökéletesen kidolgozott fém megjelenés, a tükröződő edény már csak hab a tortán.

### MASTERCHEF GRANDE QB813D38

Konyhai robotgép duális bolygó mozgással, 1500 W teljesítmény, 6,7 l űrtartalmú keverőedény, rozsdamentes acél keverőedény, fém palást, 8 fokozat, pulse (turbo) nyomógomb, dagasztó fej, habverő, keverőfej, húsdaráló, mixer, szeletelő és reszelő kiegészítők, rozsdamentes acél színben. Ajánlott fogyasztói ára 199 990 Ft.



## A gyerekeknek a konyhában a helyük!

A multifunkciós Tefal Masterchef Gourmet Baking With Kids az egész család számára tökéletes készülék. Miben különleges? Abban, hogy tartalmaz egy kifejezetten gyerekekbe való kiegészítő szettet is, illetve recepteket a játékos, színes, vidám sütéshez. A kiegészítők közt a gyerekek biztosan szívükbe zárják a kis állatformákat, kekszek sütéséhez való pecséteteket. A Masterchef Grande Baking With Kids így egészen új megvilágításba helyezi a minőségi együtt töltött idő lehetőségeit, felejthetetlen emlékeket szerezve az egész családnak.



### MASTERCHEF GOURMET BAKING WITH KIDS

QB51K138

TEFAL Masterchef Gourmet Baking With Kids 1100W teljesítményű konyhai robotgép, 5 fokozat és pulzáló funkció, 4,6 l rozsdamentes acél edény, Flex Whisk technológia, komplett készlet a gyerekekkel való sütéshez, cukrász kiegészítők, mérőedények. Ajánlott fogyasztói ára 89 990 Ft.



**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT A TERMÉKRŐL ÉS NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK:  
AZ AKCIÓ 2021.06.30-IG ÉRVÉNYES**

## Finomságok a Delibake-ből

A tavaszi napokon biztosan kedvünk támad a friss gyümölcsökből készített sütemények elkészítéséhez, melyhez az alapanyagok már várnak minket a piacok pultjain. Hogy a sütés idején tényleg kellemes elfoglaltság legyen, használja az új, Tefal Delibake formákat. A Delibake J1640174 formában például mennyei püspökkenyér készülhet. Tapadásmentes felületének köszönhetően nem csak a finomságok kiemelése könnyű, de a forma tisztítása is, mellyel igazán jó, hogy nem kell feleslegesen tölteni az idő. A minőségi acél, melyből a forma készült, biztosítja, hogy ez a forma éveken keresztül Önnel maradjon. A minimalista megjelenés pedig minden kony-

hába beleillik.

A Tefal Delibake formái kiváló minőségű szénacélból készülnek, a német know-how a siker kulcsa! A tapadásmentes felületnek köszönhetően még a legbonyolultabb receptek sütése is egyszerű lesz, mivel a kész sütemény könnyen kiborítható a formából, és a takarítás is gyorsan letudható. A Tefal tapadásmentes felülete egy, a PTFE (politetrafluoretilén) jelölésű polimerből készült technikai réteg. Egészségügyi szempontból a PTFE annyira ártalmatlan, hogy sokszor az egészségügyben a pacemaker és a miniatűr, artériát helyettesítő csövecskék felszíne kialakításához is használják.

A **Tefal Delibake J1640274 22 cm** kuglóf formával garantált a siker a legbonyolultabb receptek esetén is! A sütemény a formából könnyen kiborítható a tisztítása pedig nagyon egyszerű.

A **lecsatolható aljú Tefal Delibake J1641574 28 cm** forma alja lecsatolható, így az alját akár felszolgáláshoz is használhatja, amivel még egy lépést takaríthat meg!



### DELIBAKE PÜSPÖKKENYÉR FORMA 30 CM

J1640174

Püspökkenyér forma, szénacélból készült, kemény és ellenálló anyag hosszantartó használatra, tapadásmentes felület a sütemény könnyű kiemeléséhez és tisztításához, Németországban gyártva.

Ajánlott fogyasztói ára 3 390 Ft



### DELIBAKE KUGLÓF FORMA 22 CM

J1640274

Kuglóf forma, szénacélból készült, kemény és ellenálló anyag hosszantartó használatra, tapadásmentes felület a sütemény könnyű kiemeléséhez és tisztításához, Németországban gyártva.

Ajánlott fogyasztói ára 5 190 Ft

### DELIBAKE TORTA FORMA 23 CM

J1641274

Tortaforma, szétszedhető, szénacélból készült, kemény és ellenálló anyag hosszantartó használatra, tapadásmentes felület a sütemény könnyű kiemeléséhez és tisztításához, Németországban gyártva.

Ajánlott fogyasztói ára 4 490 Ft



### DELIBAKE PISKÓTA FORMA LECSATOLHATÓ ALJJAL, 28 CM

J1641574

Piskóta forma, lecsatolható alj, szénacélból készült, kemény és ellenálló anyag hosszantartó használatra, tapadásmentes felület a sütemény könnyű kiemeléséhez és tisztításához, Németországban gyártva.

Ajánlott fogyasztói ára 5 890 Ft





## Készüljön fel a sütésre!

Ha szereti a klasszikusokat, páratlan szövet-séget ajánlunk figyelmébe! A **Tefal Prep'Mix** kézi habverő olyan, mint amelyet már a nagymamáink is használtak, nagy teljesítményének köszönhetően a laza és sűrű keverékekkel is jól elbánik. 5 sebességfokozattal rendelkezik, melyek minden keveréket tökéletesre formáznak. A tartozékok között található a rozsdamentes acél keverőfejek a laza krémek, mint például a majonéz, vagy a tejszínhab felveréséhez, illetve a rozsdamentes acél dagasztó karok is, melyek bármilyen sűrűbb tészta, mint például a kenyértészta, vagy a pizzatészta keverésével is megbirkóznak. A habverő rozsdamentes botmixer kiegészítője pedig tökéletesen helyettesíti a merülő botmixert. A **Tefal Prep'Mix** kellemessé varázsolja a főzést, a stabil tároló lapjának köszönhetően pedig mindeközben a konyha is tiszta marad.



### PREP'MIX+ (HB MŰANYAG LÁBBAL)

HT461138

Tefal Prep'Mix+ kézi habverő, ideális habveréshez és tészták bekeveréséhez, kézi mixer 500W teljesítményű motorral, 5 sebesség, turbó fokozat, 2 habverő fej, 2 dagasztó kar, kiegészítő kézi keveréshez. Ajánlott fogyasztói ára 18 990 Ft.



### PREPMIX+ KÉZI HABVERŐ MŰANYAG NEM ACC

HT460138

Tefal Prep'Mix+ kézi habverő, ideális habveréshez és tészták bekeveréséhez, kézi mixer 500W teljesítményű motorral, 5 sebesség, turbó fokozat, 2 habverő fej, 2 dagasztó kar, rozsdamentes acél. Ajánlott fogyasztói ára 18 990 Ft.

### PREPMIX+ KÉZI HABVERŐ MŰANYAG HB

HT462138

Tefal Prep'Mix+ kézi habverő, ideális habveréshez és tészták bekeveréséhez, konyhai mixer 500W teljesítményű motorral, 5 sebesség, turbó fokozat, 2 habverő fej, 2 dagasztó kar, botmixer kiegészítő, rozsdamentes acél. Ajánlott fogyasztói ára 21 990 Ft.



## HAVAS DÓRA TAVASZI MENÜJE

### CITROMOS TOJÁSLEVES (HOZZÁVALÓK 4-6 SZEMÉLYNEK)

- 1 l csirke alaplé
- 20 dkg főtt rizs (10 dkg szárazon)
- 2 tojássárgája,
- 2 citrom frissen
- facsart leve,
- 1 grillcsirke
- 2 evőkanál kapor (vagy petrezselyem)

Elkészítés: A tojássárgákat egy keverőtálban

felverjük, hozzáadjuk a citromot és tovább verjük, amíg ki nem fehéredik. Hőkiegyenlítővel hozzáadunk 2,5 dl forró húslevest, majd az egészet áttesszük egy turmixgépbe öntjük, hozzáadunk 5 dkg főtt rizst és simára turmixoljuk.

Visszaöntjük a lábasba és összemelegítjük a maradék húslevessel. Fűszerezük, sóval, borssal ízesítjük, ha kell még adunk hozzá citromlevet. Tálaláskor a tányérokba szedjük a maradék főtt rizst és a főtt- vagy grillcsirke lefejtett húsát. Rámerjük a forró levest, majd citromszeletekkel, frissen aprított kaporral vagy petrezselyemmel díszítjük.



### DIÓS BÁRÁNYGOMBÓC TAVASZI SALÁTÁVAL (HOZZÁVALÓK 4 SZEMÉLYNEK)

- 25 dkg darált bány (zsíros húsról lesz szükség)
- só, bors
- 1 marék finomra aprított menta
- 10 dkg durvára vágott dió
- 20 dkg újkrumpli
- 4 szál újhagyma, finomra szeletelve
- 5 szál zöld spárga
- másfél cm-es darabokra vágva
- 4 evőkanál 5%-os almaecet
- 2 evőkanál méz
- 4 evőkanál hidegen sajtolt napraforgó

gólaj

- só és frissen őrölt fekete bors egy maroknyi zöldfűszer (kakukkfű, petrezselyem)

Elkészítés: A burgonyát egy kefével megtisztítjuk, az olajon a spárgával összerázza közepes lángon 10 perc alatt lepírítjuk. Sózzuk, elkeverjük az újhagymával, az ecettel, a mézzel, és behűtjük. A húst sózzuk, borsozzuk, elkeverjük a dióval és a mentával, jól összegyúrjuk, majd kis gombócokat formázunk belőle. Tűzforró serpenyőben 1-1 percig pirítjuk mindkét oldalát, majd közepesen erőre vesszük a lángot és további 5-7 percig forgatva sütjük - így garantáltan kissé rózsaszín marad, és a bányhúsra jól áll ez az elkészítési fok. A burgonyasalátával tálaljuk.

### EGYSZERŰ TÚRÓS, BARACKOS SÜTEMÉNY

- 50 dkg túró
- 6 tojás
- 2 dl tejföl vagy görög joghurt
- 8 evőkanál cukor
- 7 evőkanál liszt
- 1 citrom reszelt héja
- 2 evőkanál sárgabarack lekvár
- 3 evőkanál porcukor a tetejére

Elkészítés: A sütőt 200 fokra előmelegítjük és egy közepes méretű tepsi sütőpapírral kibélelünk. A hozzávalókat a lekvár kivételével, egy robotgéppel összekeverjük.

A masszát az előkészített formába simítjuk, rákanalazzuk a lekvárt és villával márványos mintát rajzolunk bele. 35-40 perc alatt készre sütjük. Porcukorral meghintve tálaljuk.



## Tényleg mindenki tud sütni

Amennyiben azok közé tartozik, akik nagyon szeretik a házi süteményeket, azonban az elkészítésükkel nincsenek jó tapasztalataik – a rosszul kikent forma nem szép formájú süteményt eredményezett, vagy az alkotást végül a formából kellett kienni, próbálja ki a mi megoldásunkat! A **Tefal CrispyBake** szilikonformáinkkal biztos a siker. Úgy alakítottuk

ki ezeket a formákat, hogy az eredmény minden esetben tökéletes legyen, ráadásul még ropogósabb, mint ezidáig. Ez elsősorban az egyenletes hőeloszlásnak köszönhető, ami ezeknek a formáknál természetesen adott. Ergonómikus fogantyúkkal ellátottak, hogy a kezelésük is könnyed lehessen. A könnyű tisztántarthatóság pedig természetes! A for-

mák ugyanis nagyon praktikus 100% platina szilikonból készültek. A **Tefal CrispyBake** formák nagyon könnyen tárolhatók is, mivel teljesen összecsuhahtók, így a konyhában nem foglalnak sok helyet.



### CRISPYBAKE, KÖR ALAKÚ TORTAFORMA 24 CM

J4170614

Szilikon tortaforma, mely tökéletesen egyenletes hőeloszlást biztosít, összecsuhahtó, így tárolása könnyű, ergonomikus fogantyú fém kerettel a könnyű és biztonságos mozgatásért, praktikus, ellenálló és tartós, hajlékony 100% platina szilikon.  
Ajánlott fogyasztói ára 4 990 Ft



### CRISPYBAKE 9 DARABOS MUFFINFORMA 30×29 CM

J4174714

30×29 cm forma, anyaga 100% platina szilikon, merev fém keret, ergonomikus fogantyú, mélyedéses alj, mikronyílásokkal.  
Ajánlott fogyasztói ára 7 190 Ft

# Turmixolt tavasz



Spóroljon időt és energiát az akár 30%-kal gyorsabb botmixerrel, amely nem csak a zöldséges krémlevesek elkészítésében lehet a segítségére. A Powelix Life csúcsmínőségű technológiával készült pengéknek köszönhetően gyakorlatilag bármilyen alapanyaggal megbirkózik. Több fejjel is kiegészíthető, melyeknek köszönhetően garantálja a levesek, szószok, mártások, tejszínhab finom állagát. Ez utóbbival szépen díszítheti a süteményeket! A fröcskölésgátló védelem további időt takarít meg, mivel a konyha így teljesen tiszta, a vendégek

fogadására alkalmas marad!

Tefal Infiny Force Pro HB95LD38 a tökéletes 5 az 1-ben készülék. Az gyors és tökéletesen pontos eredményt a titán borítású pengék biztosítják, azaz a Powelix Life technológia. Egyedi kialakításának köszönhetően igazán hatékony. Még a legkeményebb alapanyagok sem jelentenek akadályt, 1200 W teljesítményének köszönhetően semmi nem szab határt. A hasonló készülékekhez képest élettartama akár kétszer olyan hosszú, miközben 30%-

kal gyorsabb turmixolást garantál. Használja ki a praktikus tartozékokat is! Fedezze fel a kiváló, fröcskölésgátlással felszerelt merülőmixert, melynek köszönhetően tökéletesen tiszta marad a konyhája. Levehető részei mosogatógépben moshatók, beleértve a 800 ml űrtartamú mérőedényt és a további kiegészítőket, melyeknek köszönhetően az ételek elkészítésekor szabadjára engedheti fantáziáját.

## INFINY FORCE V2 3 az 1-ben HB943838

kétszer olyan hosszú élettartam és tökéletes eredmények. Ez a Tefal márka büszkesége, biztosak vagyunk benne, hogy minden konyhában ott van a helye. Tökéletes 3 az 1-ben készülék, mely a lehetőségek széles skáláját kínálja, és minden konyhai teendő elvégzésében segítségére lesz. A nagyon pontos, többsebességű indítógombbal tökéletesen irányíthatja a munkát, ezért a végeredmény biztosan olyan lesz, amelyet szeretne. A titán felületű pengék extrém ellenállóak, ami elsősorban a Powelix Life csúcstechnológia használatának köszönhető. Az **Infiny Force V2 3 az 1-ben** készülékkel 30%-kal gyorsabban turmixolhat, mint a hasonló robotgépekkel. 1000 W teljesítményének köszönhetően játszva megbirkózik a keményebb alapanyagokkal is. Örömet leli

majd a tartozékok hosszú sorában, például a fröcskölésgátló védelemben, melynek köszönhetően a konyhája tiszta marad, a levehető, mosogatógépben mosható kiegészítőkben, a 800 ml űrtartamú edényben és a sokoldalú kiegészítőkben. Az 500 ml edénnyel ellátott aprító, habverő mind segítene a finom ételek gyors elkészítésében.





### INFINYMIX + OTG

BL91HD31

Infynymix+ asztali mixer, 1600 W teljesítmény, 35 000 fordulat/perc, 10 sebességfokozat, Powelix Life technológia, 1,75 l hasznos űrtartalom (teljes űrtartalom 2,6 l), az edény alapanyaga tritán, pulzáló funkció és előre beállított programok, használható száraz magvak aprítására, smoothiek, zöldségpürék készítésére és jégaprításra, 600 ml hordozható palack, passzírozó, 2 db edény. Ajánlott fogyasztói ára 89 990 Ft.



### INFINY FORCE V2 1000 W

3 AZ 1-BEN

HB943838

Infiny Force botmixer, 1000 W teljesítmény, 1 többsebességű nyomógomb, turmixolás, aprítás és habverés, 4 Powelix Life technológiával készült penge, mosogatógépben mosható tartozékok, folyamatos sebességszabályozás és turbo fokozat, állvány anyaga rozsdamentes acél, aprítófej aprító edénnyel, turmix edény, habverő és keskeny turmixkar. Ajánlott fogyasztói ára 33 990 Ft.



### INFINY FORCE PRO 1200 W 5 AZ 1-BEN

HB95LD38

Infiny Force Pro 5 az 1-ben botmixer, 1200 W teljesítmény, többsebességű nyomógomb, aprítás, habverés, szeletelés és turmixolás. 4 db Powelix Life technológiával készült penge, mosogatógépben mosható tartozékok, aprító aprítóedénnyel, turmixoló edény, habverő, keskeny turmixkar és kiegészítő pürék készítéséhez. Ajánlott fogyasztói ára 47 990 Ft.

### INFINY FORCE FEHÉR 4 AZ 1-BEN (JÉGAPRÍTÓ)

HB944138

Infiny Force fehér 4 az 1-ben botmixer, 1000 W teljesítmény, 1 többsebességű nyomógomb, jégaprítás, aprítás, habverés és turmixolás, 4 Powelix Life technológiával készült penge, mosogatógépben mosható tartozékok, folyamatos sebességszabályozás, állvány anyaga rozsdamentes acél, aprítófej aprító edénnyel, turmix edény, habverő és keskeny turmixkar. Ajánlott fogyasztói ára 34 990 Ft.



## SPENÓTLEVES

- 700 g friss spenót vagy 350 g fagyasz-  
tott spenót
- 2 evőkanál medvehagyma pesztó  
vagy 2 gerezd fokhagyma
- 1 nagy hagyma
- 1 burgonya
- egy nagy marék dió
- 700 ml zöldségleves alaplé
- 200 ml tejszínhab
- 1 csipet szerecsendió
- bors ízlés szerint
- 1-2 kiskanál só
- 2 tojás

### A felszolgáláshoz:

- 3 szelet fehér toaszt kenyér
- kevés tejszínhab
- chili pelyhek őrlőben

A friss, avagy fagyasztott spenót választása szezonfüggő. Fagyasztott spenót használata esetén leveles, vagy darabolt spenótot válasszon, ne pürét. Amennyiben friss spenót lesz az alap, a mixerbe tétele előtt durván darabolja fel, így jobban befér majd.

Ugyanez a helyzet a medvehagymával, melynek koratavasszal van a szezonja. Az év többi részében használhat pesztót is, amit tavasszal készített medvehagymából. Akinek nincsen erre lehetősége, hagyományos fokhagymával is dolgozhat.

### Az elkészítés menete

Az edényben melegítsük fel az olajat, tegyük hozzá a felszeletelt hagymát és pirítsuk aranybarnára. Adjuk hozzá a felszeletelt burgonyát, és pirítsuk kicsit le. Mindeközben

az aprítóban aprítsuk durvább darabokra a diót. Tegyük az edénybe a spenótot és a medvehagymát, öntsük nyakon a zöldség alaplével, sózzuk, borsozzuk és főzzük 15-20 percig. A főzés vége felé öntsük hozzá a tejszínt és turmixoljuk le az Infiny Force Pro 5 az 1-ben készülék segítségével. A legvégén adjuk hozzá a 2 tojást és még körülbelül 20 másodpercig turmixoljuk. A főzés végeztével tányérokba merjük, pirított kenyérkockákkal, chili pelyhekkkel, tejszínnel díszítjük. A levest forrón tálaljuk.



**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT A TERMÉKRŐL ÉS NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK:  
AZ AKCIÓ 2021.06.30-IG ÉRVÉNYES**

# Ünnepi menü könnyedén, szakácskönyv nélkül

Acsaládi ünnepi menü hosszadalmas készítése helyett mindannyian szívesebben töltjük az időt szereteteinkkel. Szerencsére ebben nagy segítségünkre lehet a multifunkciós digitális **Cook4me+** edény, mely szinte bármit elkészít helyettünk. A 150 betáplált recepten kívül kézi beállítások alapján is elkészíthetjük a finomságokat azokból az alapanyagokból, melyek éppen a hűtőben lapulnak. Ezzel a készülékkel a teljesen kezdő szakács is el tudja kápráztatni a vendégsereget!

Egy tökéletes elektromos segítőt választottunk ki Önnek, és ez a **Cook4me+ CY851130**, melyhez elég elővenni az alapanyagokat, hogy az edény maga készítse el a lakomát! Gombnyomással egyszerűen kiválaszthatjuk a 150 betáplált recept egyikét, melyek közt találunk előételeket, főételeket és desszerteket, avagy kézi vezérléssel, konk-

rét alapanyagok alapján is főzhetünk vele. Amennyiben szeretnénk, a saját receptünket a 6 főzési mód egyikével, vagy azok kombinálásával is elkészíthetjük. A főzési módok a kukta funkció, gőzölés (gőzölő kosárban), sütés, főzés, lassú főzés vagy melegítés. Legyen gusztusunk éppen szoszokra, rizottóra, édes desszertre, a **Cook4me+** játszva elkészíti bármelyiket. A készülék az intuitív digitális kijelzője segítségével végigkalauzol minket az elkészítés lépésein. A **Cook4me+** receptjeinek többsége 15 perccel alatt elkészíthető. Így ideális választás a gyors vacsorák felszolgálásához. A készülék a súly és adagok száma alapján maga állapítja meg a főzés idejét. A kezdési időt késleltető funkciónak köszönhetően akkorra tervezhetjük be a főzés végét, amikor pontosan szeretnénk. A multifunkciós edény ráadásul melegen is

tudja tartani az ételt, míg nem jön el az ebéd, vagy vacsora ideje. A „kedvencek” gombbal pedig egy gombnyomással hozzá is férünk kedvenc receptjeinkhez. Az edény és a gőzölő kosár mosogatógépben mosható. Ajánlott fogyasztói ára 97 990 Ft



## COOK4ME+ KIEGÉSZÍTŐ, PÓTEDÉNY

XA610030

Kiegészítő – pótedény, a Cook4me+ multifunkciós készülékkel kompatibilis, ellenálló tapadásmentes kerámia felület, 6 l űrtartalom, praktikus fogantyú, mosogatógépben mosható. Ajánlott fogyasztói ára 21 990 Ft.

## COOK4ME+ CE

CY851130

Cook4me+ intelligens multifunkciós edény, 6 l űrtartalom, 150 előre betáplált recept, 6 főzési mód, LCD kijelző, Keep Warm funkció, az edény fala 1,8 mm vastag, kivethető edény, 3 rétegű edény, kerámia tapadásmentes felület, túlnyomás elleni biztosíték, időzítő, mosogatógépben mosható. Ajánlott fogyasztói ára 97 990 Ft



## COOK4ME+ KIEGÉSZÍTŐ FEDŐ A TÁROLÁSHOZ

XA612010

Kiegészítő – fedő az étel melegen tartásához, kompatibilis a Cook4me+ multifunkciós edénnyel, anyaga műanyag. Ajánlott fogyasztói ára 3 990 Ft.

**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT  
A TERMÉKRŐL ÉS  
NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK:  
AZ AKCIÓ 2021.06.30-IG  
ÉRVÉNYES**



## Ingenio, intelligens megoldás (nem csak) a kis konyhákba

A tavasz a jókedv, kikapcsolódás és a gyakori látogatások időszaka is. Ez utóbbi komoly előkészületet igényelhet, melynek során a háziasszonyok gyakran szembesülnek a problémával, hogy nincs elég edényük. Az ilyen helyzetekben is tökéletes megoldásként szolgál az Ingenio Authentic edénykészlet. Az ügyes tárolási megoldásnak és a sokoldalúságuknak köszönhetően nagyon sok helyet takaríthat meg, miközben minden étel elkészítésében komoly segítséget nyújtanak, készüljön az akár a tűzhelyen, akár a sütőben. Ráadásul az edények mosogatógépben is moshatók, ami a főzés után spórol meg sok időt. A szettek tartozékai a prémium minőségű keverőkanalak, fordítólapátok, me-

lyekkel álmot főzni!

Az Ingenio intelligens edénykészlet edényeiben süthet a sütőben, főzhet, ránt-hat, vagy akár a hűtőben tárolhatja bennük az ételt anélkül, hogy túl sok helyet foglal-nának el. Mindez a levehető fogantyújuknak köszönhető. Az Ingenio edényeknek csúcs-minőségű tapadásmentes felülete lehetővé teszi a teljesen zsírmentesen, vagy egy kevés hozzáadott zsíradékkal törtéző egészséges ételek készítését. Tárolásuk nagyon prakti-kus, hiszen az edények egymásba helyezhe-tők, takarításuk pedig igazán egyszerű. Az Ingenio edényeket megvásárolhatja szett-ben, de akár egyesével is, és a kiegészítőket is egyesével válogathatja hozzá.



### INGENIO AUTHENTIC 10 DARABOS KÉSZLET

L6719552

Tefal Ingenio Authentic 10 darabos edénykészlet: 16/20 cm lábasok + 24/28 cm serpenyők + 24 cm mély serpenyő + 28 cm WOK serpenyő + műanyag fedelek 16/20/24 cm + 1 fogantyú Ajánlott fogyasztói ára 74 990 Ft



### INGENIO EXPERTISE 3 DARABOS KÉSZLET

L6509205

A Tefal Ingenion Expertise 3 darabos edénykészlet: 24/28 cm + 1 fogantyú, könnyű moshatóság, Thermo-spot. Franciaországban gyártva. Ajánlott fogyasztói ára 25590 Ft

### INGENIO FORDÍTÓLAPÁT

K2060814

Ingenio fordítólapát, hőellenálló 230 °C-ig, mosogatógépben mosható, ellenálló és tartós konstrukció, BPA és ftalát mentes – nem változtatja meg az ételek állagát sem illatát, ellenálló a foltokkal szemben, első osztályú Tefal konyhai eszköz, mérete 33,9 × 8,7 × 4,7 cm. Ajánlott fogyasztói ára 2 990 Ft



### INGENIO MERŐKANÁL

K2060114

Merőkanál a folyékony ételek felszolgálásához, magas fekvés a rendkívüli stabilitás és jobb higiénia érdekében, hőellenálló 230 °C-ig, mosogatógépben mosható, ellenálló és tartós konstrukció, BPA és ftalát mentes – nem változtatja meg az ételek állagát sem illatát, ellenálló a foltokkal szemben, első osztályú Tefal konyhai eszköz, mérete 33,7 × 9,7 × 7,8 cm. Ajánlott fogyasztói ára 2 990 Ft



A szilikon védőgyűrű meggátolja, hogy a merőkanál, vagy kanál melecússzon az edénybe.

### INGENIO HABVERŐ

K2071714

Szilikon huzalok a könnyű keverhetőséget, rendkívüli stabilitás és jobb higiénia, hőellenálló 230 °C-ig, mosogatógépben mosható, ellenálló és tartós konstrukció, BPA és ftalát mentes – nem változtatja meg az ételek állagát sem illatát, ellenálló a foltokkal szemben, első osztályú Tefal konyhai eszköz, mérete 29,2 × 6,9 × 6,9 cm. Ajánlott fogyasztói ára 3 990 Ft



### INGENIO KANÁL

K2060514

Stabil és higiénikus Ingenio kanál, hőellenálló 230 °C-ig, mosogatógépben mosható, ellenálló és tartós konstrukció, BPA és ftalát mentes – nem változtatja meg az ételek állagát sem illatát, ellenálló a foltokkal szemben, első osztályú Tefal konyhai eszköz, mérete 33,7 × 7 × 5,6 cm. Ajánlott fogyasztói ára 2 990 Ft



### INGENIO BURGONYATÖRŐ

K2071214

Burgonyatörő különféle pürék elkészítéséhez, innovatív hajlított dizájn a gyors és hatékony áttöréshez, szilikon ütköző, hogy egyszerűen az edény falához ütögethesse, mosogatógépben mosható, ellenálló és tartós termék minőségi anyagokból a hosszan tartó használhatóság érdekében, a piaca bevezetését megelőző intenzív laboratóriumi tesztelés, a GOOD DESIGN AWARD 2015 győztese (Chicagói Építészeti és Design Múzeum Athenaeum), méretei 26,2 × 10,9 × 8,8 cm. Ajánlott fogyasztói ára 4 990 Ft



# Szuperéles Tefal

Egy jó konyhában mindenképpen lennie kell egy minőségi késnek. Amennyiben még mindig keresi a megfelelőt, ami tökéletesen illik a kezébe és megfelelően éles is, van egy nagyon jó tippünk!

A **Tefal Ever Sharp** sokoldalú késsel a néha hosszadalmas szeletelés is gyerekjáték lesz. Ideális segítség minden szakácsnak, legyen szó profi konyhaművészről, vagy teljesen kezdőről. Minden típusú alapanyagot felvág, ráadásul, ahogy a neve is utal rá közben éles is marad. A **Tefal Ever Sharp** kés ugyanis intelligens tokkal érkezik, mely nem csak

védi, hanem tárolás közben biztosítja a kés tökéletes élezését is. Ráadásul a biztonsági elemek távol tartják ujjait a kés élétől, így élezés közben nem kell attól tartania, hogy megvágja magát. Lezáródásának köszönhetően a kés a helyén marad, míg nem szeretné újra használni. A kényelem és dizájn eme kombinációja minden konyhában megtalálja a helyét!



# Edények, melyek az örökkévalóságig használhatóak maradnak!

Minden családnak szüksége van a kellemes családi együttlétekre, de melyik közeg a legmegfelelőbb erre? A jó ételek, közös étkezések erre garantáltan jó alkalmat szolgáltatnak. Sok zöldítő fűszernövény és friss termék, amelyet a tavasz hoz nekünk, de a kályha nem nélkülözheti megbízható partnerét - a rozsdamentes acél edények minőségi készletét.

A **Tefal Duetto+** ideális választás az igazán kényelmes főzéshez. A rozsdamentes acél

2 az 1-ben edényeket, melyekben főzni és szűrni is lehet, úgy terveztük meg, hogy a konyhában Önnel együtt érjenek. Ezért is adunk 10 éves garanciát az edényekre. Az edénykészlethez egy kiöntőcsőrrel ellátott edény, illetve egy fedő tartozik, melynek oldala szűrésre is alkalmas, így nem lehet többé gond a tészta, vagy rizs egy mozdulattal történő leszűréséhez! A fedő egyik oldalán nagyobb lyukú szűrő található a tészták szűréséhez, a másik oldalán kisebb lyukú például a rizs

leszűréséhez. Az edény belső falán jól olvasható mérőszintek láthatók, hogy a folyadék mérése is a lehető legegyszerűbb legyen. Az edény külső falán pedig a jól ráerősített fogantyúk garantálják a biztonságot és szépen díszítik is az edényt. Az edények minden típusú főzőlappal, indukcióval is kompatibilisek. Röviden, tökéletesek a hétköznapi finomságok elkészítéséhez!

A 11 darabos készlet ára 68 390 Ft



## DUETTO+ 10 DARABOS KÉSZLET

G719SA74

TEFAL DUETTO+ 10 darabos rozsdamentes acél készlet: 16 cm edény + fedő, 18/20/24 cm párolóedény, 22 cm edény levelek készítéséhez, 10 éves garancia, elsőosztályú rozsdamentes acél, indukció. Ajánlott fogyasztói ára 59 290 Ft



## INTUITION 10 DARABOS KÉSZLET

A702SC85

A Tefal Intuition 10 darabos készlet: 6 edény 16/18/20/22/24 cm és fedőkkel. Ajánlott fogyasztói ára 52 190 Ft



## A kuktában főzés ismét aranykorát éli!

Valószínűleg mindannyian több időt töltöttünk az elmúlt év során a konyhában, mint ahogy azt korábban szoktuk. Így saját bőrünkön tapasztaltuk, milyen sok időt is vesz igénybe a házi finomságok elkészítése. Ezért is kerültek ismét előtérbe a klasszikus kukták, melyek pillanatok alatt valóságos csodákra képesek!

Jó választás a **Tefal Secure5 Neo P2530741** 8 l űrtartalmú kukta, melynek tartozéka a pá-

rolókosár is, melyet például befőzéskor is használhat második szintként. A kukta könnyedén, egy kézzel is nyitható és biztonsági elemeinek köszönhetően használata teljesen biztonságos. Rozsdamentes acélból készül, minden típusú tűzhelyen, indukciós is főzhet benne, így minden igényre a megfelelő választás lehet!

Kiskereskedelmi ára jellemzően 38 790 Ft-tól terjed.



### **SECURE5 NEO 8 L** P2534441

A 8 l űrtartamú kukta 5 biztonsági elemmel ellátott, méretének köszönhetően akár 8 fő számára főzhet benne. Két programja segíti a hús, vagy zöldségek elkészítését.

Franciaországban gyártva.

Ajánlott fogyasztói ára 41 290 Ft.

## Tavaszi megújulás a Tefal márkával

Mindenki szeretné teljesíteni újívi fogadalmait. Ezek közül a leggyakoribb fogadalom az egészséges életmódra való átállás, melyhez minden kétségen kívül kötődik a fogyás, vagy az izomtömeg növelése. A fürdőruhaszezon a felkelő nappal közeledik, akkor miért nem kezdi el azonnal teljesíteni ezt a célt?

A **Body Signal BM7100S6** a Tefal márká intelligens mérlege, mely méri a testzsír mennyiségét és egyben mutatja a skálát, mely alapján meg tudja állapítani, hogy a zsírmennyisége nem került-e az ideális határ fölé. A számításkor figyelembe veszi az Ön nemét, magasságát, életkorát és természet-

tesen a testsúlyát, úgyhogy maga értékeli ki a teljes súlyt, melyet feloszt testzsír és zsírmentes súlyra. Előnye, hogy figyeli a változásokat, úgyhogy ismételt mérés után a kontroll panelen megmutatja a változást, a zsír és izom csökkenését vagy növekedését a szervezetben. A zöld jelzés a zsír vagy izom csökkenését jelzi, a narancssárga a változatlan állapotra utal, a piros pedig az izom, vagy testzsír növekedésére figyelmeztet. A mérleg 4 használó adatait tudja kezelni, automatikusan érzékeli, hogy éppen ki állt rá a családból. Beállíthat ezért személyes mér-

lődni. A Body Signal teljesen elektronikus készülék, automatikusan ki- és bekapcsol, az eredményeket a nagy, jól olvasható LCD kijelzőn mutatja, felülete pedig kellőképpen méreletes. 160 kg-ig mér, modern, keskeny formájának köszönhetően pedig könnyen tárolható. Ahogy minden esetben igaz, hogy kettőben jobban megy, a Body Signal a kilók elleni harcban azonnal a legjobb barátja lesz.



### **BODY UP** BM2520V0

Tefal BODY UP mérleg testzsír méréssel; súly, testzsír, BMI mérésére, nagy LCD kijelző; üveg felület; 8 használó adatainak kezelésére alkalmas; 150 kg súlyig mér. Ajánlott fogyasztói ára 11 990 Ft.



### **BODYSIGNAL** BM7100S6

TEFAL BODYSIGNAL személyi mérleg a testzsír mérésére, VISIO CONTROL fényjelzéssel. 4 használó adatainak kezelésére alkalmas. Ajánlott fogyasztói ára 21 990 Ft.

## Méregtelenítés – hozza elő teste rejtett tartalékait!

A méregtelenítés és a szervezet megtisztítása nem csak tavasszal kellene, hogy foglalkoztasson minket, rendszeres szokásként az ideális test és lélek szolgálatában kellene, hogy álljon. A méregtelenítés elsődleges célja a megterhelt szervek megtisztítása, hiszen ezek a szerveink védelmezik bennünket, azon dolgoznak, hogy kiválasszák a nem kívánt anyagokat, mérgeket, melyeknek a felhalmozódása számos betegségért felelős. Gyakran már kis, fokozatos lépések is elegendők ahhoz, hogy revitalizálják a szervezetünket, visszaadják neki éltető erejét.

A méregtelenítés alapja a megfelelő mennyiségű és rendszeres folyadékbevitel, melyről igen gyakran megfeledekezünk. Pedig szervezetünk 65%-át víz képezi, így már a kis mértékű dehidratáció fáradtságot, rossz közérzetet okozhat. Amennyiben nem szereti a tiszta vizet, és nehezen veszi rá magát, hogy abból pótolja a folyadékhiányt, próbálja ízesíteni azt, például citrommal vagy mentával. De ideális alternatívaként szolgálhatnak a gyógynövény teák is. A friss, vagy szárított gyógynövényekből készült ital nagyon hatékony méregtelenítő hatású lehet. Erre a célra ajánljuk például a magas vastartalommal rendelkező csalán teát. A máriatövis az

egészséges májműködést segíti elő, a mezei zsurló pedig a vese megfelelő működését állítja helyre.

A méregtelenítő kúra alatt könnyű, zöldséges ételeket ajánlott fogyasztani, a smoothiek, gyümölcslevek, a könnyen emészthető ételek ugyanis nem terhelik meg a szervezetet. A gyümölcsök, zöldségek enzimeket, rostokat, vitaminokat és további fontos ásványi anyagokat tartalmaznak, melyek elengedhetetlenek az immunrendszerünk helyes működése érdekében. Ha segíteni szeretne a szervezetének, és feltöltené energiával, ne csak a méregtelenítő kúra folyamán fogyasztson belőlük sokat, hanem a mindennapok során is. Kezdje például a reggelt a sárgarépa, gyömbér, cékla, zeller, és egy kevés citrom elixírral, melynek rendszeres fogyasztása felpörgeti majd az egész napra! Ne féljen kísérletezni, próbáljon ki új ízeket, csak így lesz a méregtelenítés egyben örömforrás és kellemes időtöltés is.

A zöldségeket és gyümölcsöket különböző módon készítheti el. A Tefal újdonságával, a nagysebességű **Infinymix+ BL91HD31** turmixgéppel az otthona kényelmében a lehető legegyszerűbben és leggyorsabban

készítheti el az egészséges receptek hosszú sorát. 1600W teljesítményű, 35 000 fordulat/perc fordulatszámú nagysebességű motorja a Powelix Life technológiával készült késekkel párosítva a smoothiektől kezdve a palacsinta tésztán, édességeken keresztül a desszertekig minden étel elkészítésében a segítségére lesz. Amennyiben tökéletes eredményt szeretne elérni, először a legkönnyebb, folyékony alapanyagokat öntse az edénybe, majd a legnehezebbeket, végül a fagyasztott élelmiszereket, vagy jégkockákat. A sűrűbb alapanyagok feldolgozása során használja a passzírozót, mely a turmixgép tartozéka, csakúgy, mint az több, mint 50 receptet felvonultató szakácskönyv. 5 automata programjának, illetve manuális állíthatóságának köszönhetően a kedvenc étel elkészítése könnyebb lesz, mint valaha. Ellenálló tritan edénye 1,75 l űrtartalmú, így az egész család számára készíthet benne finomság. A praktikus tritan 600 ml utazóbögrenek köszönhetően pedig munkába menet, vagy kirándulások alkalmával is magával viheti az egészséges és finom italokat.

**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT  
A TERMÉKRŐL ÉS  
NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK: AZ  
AKCIÓ 2021.06.30-IG  
ÉRVÉNYES**



## TAVASZI SMOOTHIE

Tavasszal fel kell töltenünk energiatartalékainkat, ideálisan friss gyümölcsökkel és zöldségekkel. Tökéletes reggeli, vagy tízórai lehet egy tartalmas smoothie, mely tele van antioxidánsokkal, melyek segítenek a stressz és a tavaszi fáradtság kezelésében.

### Alapanyagok

- 1 zellerszár
- 1 sárgarépa
- 1 kiskanál bazsalikommag
- 3 evőkanál víz a magok beáztatásához
- 2 szár menta
- 1 alma
- 200 ml almalé
- fél citrom leve
- egy maroknyi jég

A zellerszárat, sárgarépát, almát meghámozzuk, kis kockákra vágjuk és a nagysebességű Tefal Infinymix+ turmixgépben aprítjuk. Hozzáadjuk a mentaleveleket, a beáztatott bazsalikom magokat, a jeget és a citrom levét. Smoothie programra állítjuk a gépet. Friss bazsalikomlevelekkel díszítve tálaljuk.



# Ropogós, egészséges nassolnivaló!

Mindannyian megkívánjuk néha a rántott finomságokat. A forrólevegős fritőz pont ezek elkészítéséhez kínál egészséges megoldást, segítségével az egészségünknek sem teszünk közben rosszat. A fritőz egyik előnye ugyanis, hogy jóval kevesebb olajjal ránthatunk benne, mint a hagyományos készülékekben.

A **Tefal ActiFry Genius XL 2 az 1-ben YV970815** forrólevegős fritőz az egyedi technológiájának köszönhetően egyidejűleg képes elkészíteni a ropogós sültkrumplit és a zamatos steak-et. Nem csak, hogy egészségesebben, minimális olaj hozzáadásával süthet benne, de az egyedi, két zónás technológiájának köszönhetően egyszerre két tökéletes ételt is süthet benne. Automatikus programjainak köszönhetően nagyon könnyedén kezelhető, és egy terjedelmes családot is kiszolgál.

Készítsünk rántott ételt egészségesen! A sokoldalú, intelligens **Tefal ActiFry Genius FZ760030** fritőz exkluzív, szabadalmaztatott Dual Motion technológiája lehetővé teszi, hogy egészséges ételait könnyen elkészíthesse. A forró levegős melegítés és az automatikus keverés kombinációjával az Ön ellenőrzése nélkül is elkészül majd a finom ebéd. A 9 program automatikusan szabályozza a hőmérsékletet, a főzés idejét és a keverés intenzitását. Gyakorlatilag minden kedvelt ételét el tudja készíteni – húst, zöldségeket, mártásokat, vagy akár desszerteket. Az egyszerű és kényelmes kezelésért az időzítővel, és autostop funkcióval ellátott digitális kijelző gondoskodik. Ez utóbbi funkciónak köszönhetően nem kell aggódnia, hogy odaéget az étel, az intelligens rendszer ugyanis optimális hőmérsékletet tart, a hőszigetelő palást pedig biztosítja, hogy a sütőtérből ne szökjön el a meleg. Biztosan értékeli majd azt is, hogy a takarítása igen könnyű, az összes levehető része ráadásul mosogatógépben is mosható.

Ajánlott fogyasztói ára 94 990 Ft.



**ACTIFRY GENIUS XXL BLACK**

AH960830

Forró levegős fritőz, 1500 W teljesítmény, tapadásmentes felületű edény, 1 fritőzkosár, kapacitása 1,7 kg, 9 automatikus program, időzítő, Dual Motion technológia automatikus keverőlapáttal, a hőmérséklet 70 °C-220 °C közt állítható, érintőképernyő, áttetsző üveg fedő, levehető részei mosogatógépben moshatók, színe fekete.

Ajánlott fogyasztói ára 97 990 Ft.

A **Tefal Easy Fry XXL Digital EY701D15** forrólevegős fritőz lelkiismeretfurdalás nélküli ropogós rántott ételeket kínál. Zsírmentes, vagy csak kevés zsiradék hozzáadásával készült, egészségesebb megoldás a rántott ételek készítéséhez. A rántás funkción kívül pirítás, sütés, és grillezés funkcióval is rendelkezik. Nagy méretének köszönhetően egyidejűleg akár 8 adag étel is elkészíthető benne, ideális nagy családi és baráti összejövetelek finomságainak elkészítésére. Jó étvágyat kívánunk a ízletes házi sültkrumplihoz és egyéb finomságokhoz.

Az **Easy Fry Classique EY201815** fritőz a ropogós rántott ételek mindennapi elkészítésének egészséges alternatíváját kínálja. Rántson, süssön, grillezen ízletesen és egészségesebben, olaj használata nélkül, vagy csak kis zsiradék használatával. A 4,2 l űrtartalmú nagy kapacitású fritőz edény akár 6 adag kedvenc étel elkészítésére is alkalmas. Ideális ezért nagy családok számára, vagy baráti összejövetelek finomságainak gyors és könnyű elkészítéséhez.

A fritőz Air Pulse technológiával ellátott, mely a forró levegő ciklonosított áramlását teszi lehetővé. Ennek köszönhetően minden étel ellenállhatatlanul ropogóssá válik. A 80 °C és 200 °C között állítható hőmérséklet és a 60 perces időzítő garantálja a sikeres, problémamentes, mindenki számára könnyű főzést. Az **Easy Fry Classique** modern küllemének és kompakt méreteinek köszönhetően minden konyhába illik. Levehető részei biztonságosan és egyszerűen, mosogatógépben mosogathatóak.

A főzés még sosem volt ilyen egyszerű! Elég hozzá a konyha 9 az 1-ben csodája, a **Tefal Easy Fry Oven & Grill FW501815**, mellyel helyettesítheti a mikrohullámú sütőt, grillt, a fritőzt, sütőt, aszalógépet, serpenyőket, és számos további konyhai eszközt. A 8 előre beállított automatikus programjának köszön-

hetően a sültkrumpli, csirkehús, steak, halak, pizza, torta készítése, az aszalás és grillezés gyerekjáték lesz. Minden konyhába tökéletesen beleillik, már azért is, mert 30%-kal gazdaságosabb és gyorsabb, mint egy klasszikus sütő. A kisebb munkafelülettel rendelkező háztartásokban nagyon praktikus és stílusos megoldás, hiszen számtalan konyhai gépet helyettesít, minimalista megjelenése pedig minden konyhába beleillik. Ez az egy készülék ugyanis 9 manuális és automatikus funkció kombinációját kínálja. A rántás, sütés, steakek vagy zöldségek grillezése, aszalás, torták sütése, toast készítése és az ételek melegen tartása soha nem volt még egyszerűbb. A halak, csirke, húсок és zöldségek optimális grillezéséhez használja a fritőz egyik tartozékát, a levehető fogantyúval ellátott, öntött grillező rácsot. További tartozékok: 2 lap az aszaláshoz, kosár a sültkrumpli sütéshez, lecsepegtető tál, grill nyárs a csirke grillezéséhez és olaj adagoló. A 11 l űrtartalom akár 6 adag egyidejű elkészítését is lehetővé teszi, a nagy családi ebédek így egy-kettőre elkészíthetők! A pontos és mennyei ételek elkészítéséhez a hőmérséklet 45 °C - 220 °C közt állítható. Biztosan hasznosnak találja majd a problémamentes aszalás zálogát, az aszaló időzítőjét.

A fritőz kivehető részei biztonságosan és egyszerűen, mosogatógépben moshatók. Számos ízletes étel receptjét megtalálja online, de letöltheti a digitális receptkönyvet közvetlenül a készülékébe is, csak olvassa be a QR kódot, melyet a készülék csomagolásán talál.



**EASY FRY XXL 5.6L DIGITAL**

EY701D15

Forró levegős fritőz, 1700 W teljesítmény, az edény űrtartalma 5,6 l, tapadásmentes felületű edény, digitális érintőképernyő, 4 készítmény mód, 8 automatikus program, időzítő automatikus kikapcsolással, 1 fritőzkosár, a hőmérséklet 80 °C-200 °C közt állítható, kivehető részei mosogatógépben moshatók, színe fekete. Ajánlott fogyasztói ára 59 990 Ft

### ACTIFRY GENIUS XL 2 AZ 1-BEN

YV970815

Tefal ActiFry Genius XL 2 az 1-ben forró levegős fritőz két elkülönített főző zónával, Dual Motion technológia, 9 automatikus program, nagy érintőképernyő, intuitív kezelés. 1,7 kg kapacitás akár 8 fő részére, levehető részei mosogatógépben moshatók, színe fekete. Ajánlott fogyasztói ára 103 990 Ft.



### EASY FRY CLASSIQUE

EY201815

Tefal EasyFry Classique forró levegős fritőz, olaj mentes fritőz kevés zsiradék felhasználásával, 4 l, akár 6 adag elkészítésének lehetősége, kompakt megjelenés, a hőmérséklet 80 °C–200 °C közt állítható, 3D Air Pulse technológia, kivehető részei mosogatógépben moshatók, teljesítménye 1500 W, színe fekete.

Ajánlott fogyasztói ára 44 990 Ft



### OIL LESS EASY FRY & GRILL OVEN

FW501815

Tefal EasyFry Oven & Grill, egészséges forró levegős fritőz, 9 az 1-ben, 8 automata program, 7 tartozék, 11 l / akár 6 adag elkészítésének lehetősége, hőmérséklet szabályozás, könnyű tisztíthatóság, időzítő, a hőmérséklet 45 °C – 200 °C közt állítható, kivehető részei mosogatógépben moshatók.

Ajánlott fogyasztói ára 79 990 Ft.



## RÁNTOTT ZÖLDSÉG- FALATKÁK FOKHAGY- MA DIPPEL

- 100 g sárgarépa
- 100 g szárzeller
- 100 g cukkini
- 100 g gomba
- 2 tojás
- 100 g finomliszt
- 200 g zsemlemorzsa
- 50 ml olaj
- 200 g tejföl
- 2 gerezd fokhagyma
- 2 újhagyma
- só

A zellert meghámozzuk, a sárgarépával, cukkinivel (a belső rész kivételével) hasábokra szeleteljük. A gombákat félbe vágjuk. Jól megforgatjuk a lisztben, a sózott tojásban és a zsemlemorzsaiban. A falatkákat az olajjal együtt a Tefal ActiFry készülékbe tesszük, II programra állítjuk és 15-20 percig sütjük.

A tejfölt elkeverjük a zúzott fokhagymával, sóval és a karikákra szelt újhagymával.

**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT  
A TERMÉKRŐL ÉS  
NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK: AZ  
AKCIÓ 2021.06.30-IG  
ÉRVÉNYES**

## A szeletelés forradalma

A Tefal villámgyors aprítója, az **5 SECOND CHOPPER K1320404** ahogy neve is utal rá, kivételesen gyors megoldást kínál az alapanyagok felszeletelésére. Bármilyen alapanyag pontos méretre aprításának leg-egyszerűbb és leggyorsabb módja. Az át-tetsző edényben folyamatosan figyelemmel kísérheti az alapanyag állagát, minél jobban meghúzza a madzagot, az eredmény annál finomabb állagú lesz. A Tefal kézi aprítójával ismét valamivel egyszerűbb az egészséges ételek elkészítése. Az egymástól független, rozsdamentes acél pengéinek és a frappáns,

szabadalmaztatott erősítő rendszerre épülő technológiának köszönhetően egy mozdulattal egyszerűen apríthat. A pengéi minden típusú alapanyaggal, például hússal is könnyedén megbirkóznak, a biztonsági zárórendszernek köszönhetően pedig nyugodtan végezheti munkáját. Ergonómikus fogantyúja, puha felszíne és csúszásmentes alja is a kényelmes munkavégzést szolgálja. 900 ml űrtartalma ideális méretű, akár a családnak, akár baráti társaságnak készíti elő a főzés alapanyagait.



### 5 SEC CHOPPER 900 ML

K1320404

Mechanikus kézi aprító, 900 ml űrtartalom, anyaga műanyag, edények száma 1, biztonsági zárórendszer, csúszásmentes alj, ergonómikus fogantyú, puha felszín. Ajánlott fogyasztói ára 9 990 Ft



# Kiránduljunk a Tefallal



A tavasszal eljön a kirándulási szezon. Menjen az egész családdal egy szabad hétvégére egy nagyvonalú sétára, amely felébred a természetben. Minden bizonnyal jól fog jönni egy kis snack, amelyet tökéletesen elzárnak a tökéletesen lezáró Tefal Master Seal Fresh dobozokban és egy Tefal Travel Bögre, amely 100%-ban zár, így gond nélkül beteheti a hátizsákjába.

A Master Seal Fresh téglék biztonságga segítségével lesznek az élelmiszerek tárolásában és megőrzésében. 100% hermetikus záródás, praktikus, áttetsző fedő, könnyű karbantartás (mosogatógépben mosható). A Freshness Seal egyedi, tökéletesen szigetelő fedőnek köszönhetően az élelmiszerek akár kétszer olyan hosszú időn

keresztül frissek maradnak, a kirándulások során pedig biztosítja, hogy a téglékben lévő étel nem keveredik össze a hátizsák tartalmával. A hézagmentes szigetelés baktérium mentes közeget biztosít, mely meghosszabbítja az ételek frissességének idejét, és el is zárja azokat a külső szagoktól. 100% biztonságos, babaételek tárolására is rendelkeznek tanúsítvánnyal. Mikrohullámú sütőben, fagyasztoóban is használható.

Ajánlott fogyasztói ára 1 490 Ft

A Tefal Travel Mug a rozsdamentes acélból készült (K3084114) vákumrétegének köszönhetően akár 4 órán keresztül is meleg tartja italát, a hideg italok pedig akár 8

órán keresztül sem melegsznek fel (0,36 l űrtartalom esetén). Ez a szám 0,5 l űrtartalom esetén 6, illetve 12 óra. 100% hermetikusan záródik, könnyen kezelhető, hiszen egy nyomással, higiénikusan nyitható és zárható. Jó fogását a szilikon felület biztosítja, 360° koncepciójának köszönhetően pedig bármely oldalról ihat belőle. Ráadásul bármely autó pohártartójába tökéletesen illik. Vigye utazó természet magával mindenhol! A nap bármely percében élvezze a hideg, vagy éppen meleg italok kínálatát felfrissülést. Nem kell attól tartania, hogy a folyadék kiömlene. A termosz egyszerűen mosható, akár mosogatógépbe is teheti. Ajánlott fogyasztói ára 5 690 Ft.



## TRAVEL MUG

K3082114  
utazóbögre 0,36 l kék/  
rozsdamentes acél



## TRAVEL MUG

K3083114  
utazóbögre 0,36 l zöld/  
rozsdamentes acél



## TRAVEL MUG

K3084114  
utazóbögre 0,36 l  
piros/rozsdamen-  
tes acél

**Utazóbögre** 360 ml űrtartalom, anyaga: rozsdamentes acél és műanyag, forró italok melegen tartása 4 órán keresztül, hideg italoké 8 órán keresztül, dupla fal, mosogatógépben mosható, 100% jó szigetelés, 100% hermetikus záródás, vákumos  
Ajánlott fogyasztói ára 12 590 Ft



**MASTER SEAL TO GO TÉGLALAP ALAPÚ TÉGELY 1,2 L**

K3100212

Téglalap alapú ebéd tároló tégely, 1,2 l űrtartalom, 3 belső tégely és tálca, anyaga műanyag  
Ajánlott fogyasztói ára 7 290 Ft



**MASTER SEAL KÖR ALAPÚ TÉGELY, 1,0 L**

K3100112

Salátatégely, anyaga műanyag  
Ajánlott fogyasztói ára 3 990 Ft



**MASTER SEAL FRESH TÉGLALAP ALAPÚ TÉGELY 0,55 L**

K3021112

A tégely anyaga műanyag, űrtartalom 0,55 l, szilikon tömítés, mikrohullámú sütőben használható, mosogatógépben mosható, mélyhűtőbe tehető, mérete 16,3 cm x 11,3 cm x 5,8 cm, 1 db.  
Ajánlott fogyasztói ára 1 490 Ft



**MASTER SEAL FRESH TÉGLALAP ALAPÚ TÉGELY 1,0 L**

K3021212

Tefal Masterseal téglalap alapú műanyag tégely, űrtartalom 1,0l, tökéletesen szigetel, higiénikus, biztonságos, mikrohullámú sütőbe és fagyasztóba tehető  
Ajánlott fogyasztói ára 1 990 Ft



## Rejtett segítség

Minden nap a konyhában szorgoskodnak, elsősorban a reggelik készítése során. De a vendégek érkezésekor is kiveszik részüket a munkából. És mivel a tavasz, tavasszal kapcsán sok munka is vár ránk, van egy ötletünk, hogy mindezért a sok fáradásért mivel kényeztessük magukat: egy igazán szép vízforraló, kenyérpíró, konyhai mérleg minden konyhatündér arcára mosolyt csal! A Tefal igazi dizájnos készülékeket kínál, csak ki kell választanunk a szívünk csücskét!

A reggeli alapozza meg a napot. Már a nagymamáink is ezt az elvet vallották... velük ellentétben, a technológia fejlődésének köszönhetően azonban a tökéletes reggeli elkészítése már nem igényel nagy erőfeszítést.

A Tefal digitális segítőinek köszönhetően ez már szinte gyerekjáték.

Egy csésze kávéval, vagy egy bögre finom teával kezdni szívesebben a napot? Bármelyikre esik is a választása, a víz megfelelő hőmérséklete elengedhetetlen az aroma kiteljesedéséhez. A **Tefal Digital KO851** intuitív vízforralóval az eredmény mindig tökéletes lesz. A hőmérsékletet biztonságosan megválaszthatja, anélkül, hogy közben megégetné a kezét, hiszen a vízforraló felszíne az egész melegítés során hűvös marad.

A **Tefal Digital Display kenyérpíró TT640810** ideális partner a reggelik elkészítéséhez. A ropogós, vagy az enyhén pirított toaszt kenyeret szereti jobban? Ezen

a kenyérpíróon elég, ha beállítja az igényelt fokozatot, a többit bízta a készülékre! Az egyedüli dolog, amin törheti a fejét, hogy ma inkább lekvárral, vagy sajttal szeretné elfogyasztani kenyerét. Nem marad más hátra, mint felszolgálni, és az asztalon is a tökéletes reggeli!

A **Tefal Loft KO25** elegáns vízforralót a hagyományos brit dizájn ihlette. Nem csak, hogy szép, de számos praktikus funkcióval is elláttuk. Teljesítménye 2400 W, a kanna űrtartalma 1,7 l. Alapja 360° forgatást tesz lehetővé, ami nagyban megkönnyíti a használatot. Fehér és fekete kivitelben kapható.

### DIGITAL

KO851830

Tefal vízforraló 1,7 l űrtartalommal, digitális kijelző, 5 választható hőmérséklet, egy érintéses vízforralás, kivethető filter, hőmérséklettartás 30 percen keresztül, belső felülete rozsdamentes acél, alapja 360° elforgatható, színe fekete.

Ajánlott fogyasztói ára 23 990 Ft





### LOFT VÍZFORRALÓ

KO251430

Tefal Loft elektromos vízforraló krómozott részekkel, klasszikus brit stílusban, 1,7 l űrtartalom, alapja 360° elforgatható.

Ajánlott fogyasztói ára 14 490 Ft



### LOFT KENYÉRPÍRÍTÓ

TT761138

800W teljesítményű kenyérpíró, 2 toaszt pirítható egyidejűleg, extra széles nyílások, pirítás erősségének szabályozása, 7 fokozat, újramelegítés funkció, kiolvasztás funkció, azonnali megállító gomb, magasra emelő kar, kivethető morzsatálca, színe fehér.

Ajánlott fogyasztói ára 17 990 Ft



### OPTISS PROMO CAKE POPS

BC5121V1

Tefal Optiss üveg konyhai mérleg, max. 5 kg mérésére, cake pop mintával, 1 g pontossággal. Ajánlott fogyasztói ára 6 990 Ft



### OPTISS PROMO CUP CAKES

BC5122V1

Tefal Optiss üveg konyhai mérleg, max. 5 kg mérésére, cupcake mintával, 1 g pontossággal. Ajánlott fogyasztói ára 6 990 Ft

## Kisimult tavasz

Ki nem szégyenkezne a vendégek előtt a gyűrött ruhája miatt? Biztosan senki nem szeretne ilyen helyzetbe kerülni. Viszont fontos, hogy jól válasszuk meg a segítőnket a vasaláshoz, olyat találjunk, ami pont hozzánk illik. Olyat, mely gondoskodik a gyűrődésmentes ruháinkról, az időnket sem rabolja túlzottan, és semmilyen körülmények közt nem tesz kárt a ruhánkban. A Tefal márka termékei okos védelemmel ellátottak, a legkényesebb anyagot, például a selymet is óvatosan ránctalanítják.

### Tefal IXEO Power

A **Tefal IXEO Power QT2020** sokoldalú készülék, a beépített ruhagőzölővel, intelligens, állítható Smart Board vasalódeszkával kiegészített vasalóval mindig gyűrődésmentes lesz a ruhája. A praktikus vasalódeszka igazi 3 az 1-ben megoldást kínál – függőleges helyzetbe állítva gőzöléshez ideális, vízszintesben a vasaláshoz, 30° dőlésszögben pedig az apró gyűrődések eltüntetéséhez. A Smart Board mérete minden típusú ruha vasalásához megfelelő, az ingeket például 2x gyorsabban vasalhatja ki vele, mint egy klasszikus vasalódeszkán. Az innovatív, magasnyomású technológia (5,8 bar a megszokott 5 barral szemben) különlegesen nagy mennyiségű gőzt termel. A gőz intenzív ereje pedig 99,9%-ban pusztítja el a baktériumokat, eltünteti az esetleges kellemetlen szagokat és felfrissíti a ruhaneműt, mely így higiénikusan tiszt-



tává is válik. A **Tefal IXEO Power** a finomabb anyagok, mint például a bársony vasalására is használható, vagy éppen a durvább anyagokéra, mivel a Smart Protect okos védelmi technológiának köszönhetően az anyagot kisebb távolságból gőzölheti, majd kézzel elsimíthatja. A hosszan tartó hatékonyság és tökéletes eredmény elérése érdekében ne feledje időről időre egyszerű átöblítéssel vízkötleníteni készülékét. A **Tefal IXEO Power** ráadásul 70 másodperc alatt előkészül, a víz pedig az 1,1 l, könnyedén levehető tartályának köszönhetően egyszerűen újratölthető. Nem csak a tartályt, de az alapot is könnyen kiveheti és magával viheti a lakásban, így a függönyök, kanapé felrészítése sem okoz gondot. A **Tefal IXEO Power** könnyű mozgathatóságát a gőzölő alján található kerekek teszik



lehetővé. Tartozékai közt találunk akasztót a könnyebb gőzöléshez, és textilkefét a durvább anyagokhoz.

### Tefal IXEO Cube

A Tefal márka a tiszta és egészséges otthon elérése érdekében tovább növelte gőzölői kínálatát. A **Tefal Cube UT2020** segítségével nem csak a makacs gyűrődések tűnnek el, a forró gőznek köszönhetően közben a textil felületek fertőtlenítése is megtörténik, legyen szó ülések huzatáról, ágyakról, függönyökről, játékokról, vagy a kis kedvenceink alvóhelyéről...

A **Tefal Cube UT2020** egy könnyű és kompakt, nagynyomású gőzölő, mellyel a ruhátárán kívül a lakást is fertőtlenítheti. A forró gőz a baktériumok eltüntetésének hatékony és környezetvédő módszere – nincs szaga, óvja a anyagokat és a baktériumok 99,99%-át eltünteti. Háztartásunk fertőtlenítése így nem volt még egyszerűbb. Az ultra könnyű

vasaló (530 g) kezelése nagyon könnyű, a takarítás, vagy a ruhanemű vasalása gyorsan megoldható, hiszen nagynyomású technológiájának köszönhetően a vasalótalp egészen 145°C-ig felmelegszik. A **Tefal Cube** gőz kibocsátása ráadásul nagyon magas, 90 g/perc, gőzlöketeinek erőssége pedig 200 g/perc a hagyományos 45 g/perc-cel szemben. A gőz így sokkal hamarabb és sokkal mélyebbre hatol az anyagban. A takarítás és vasalás során három működési mód közül választhat: ECO takarékos mód, MEDIUM mód a szokványos használathoz, MAX mód a mélytisztításhoz. A hosszú, 3 méteres kábele nagy mozgásteret biztosít anélkül, hogy közben más dugaljra kellene váltania. A Tefal Cube már 70 másodperc alatt előkészül, és garantáltan nem csöppen el víz a vasalóból.

A tartozékok részét képezi a durvább szövetekhez használatos kefe. És amennyiben kedve támadna a hagyományos vasaláshoz, semmi gond, a Tefal Cube kompatibilis minden vasalódeszkával.



\* A független külső laboratórium vizsgálatok a készüléket pamut-szőveten vizsgálták, lassú gőzöléssel, háromszor oda-vissza húzva.



lőnféle gőz és hőmérséklet kombinációja közül választhatja ki az éppen megfelelőt. Nem csak a könnyed kezelés miatt szeretjük a készüléket, az ultra vékony Durilium Air-Glide Autoclean felületének köszönhetően 33%-kal könnyebben csúszik a ruhaneműn, így a vasalás igazán gyerekjáték. Az 1,9 l víztartály könnyen kivethető. A **Pro Express Ultimate** gőzgenerátornak köszönhetően tökéletesen kivasalt és fertőtlenített lesz a ruhája, a gőz ereje a baktériumok 99 %-át eltünteti.



#### Tefal Access Steam Pocket

A kézi **Tefal Access Steam Pocket DT3030** gőzölőnek köszönhetően már akár 15 másodperc alatt is tökéletesen, higiénikusan tiszta és szépen kisimított ruhája lehet. Összegyűrődött blúz, ing, vagy füstös szövetkabát – a gőzölő mindezzel játszi könnyedséggel birkózik meg, rendezetté, frissen illatozássá varázsolja ruháit.

A **Tefal Access Steam Pocket** kézi ruhagőzölő minden gyűrődést, kellemetlen szagot finoman eltávolít, hatékony (1300 W) gőzölésének, 19 g / perc gőzkibocsátásának köszönhetően fertőtleníti a ruhaneműt, és

mindezt vasalódeszka szüksége nélkül teszi. Már 15 másodperc alatt felmelegszik, úgyhogy a kívánt eredmény tényleg pillanatok alatt elérhető. Az elegáns és kompakt dizájn is megnyerő, lecsukható fejének és ultra könnyű konstrukciójának köszönhetően utazáshoz is ideális. Az automatikus kikapcsolás funkció garantálja, hogy nem történik baj, ha véletlenül bekapcsolva hagyja, mikor elmegy otthonról. A ruhagőzölő könnyedén megbirkózik minden típusú anyaggal, legyen az finom selyem, vagy durva szövet.

#### Tefal Pro Express Ultimate

Az új **Tefal Pro Express Ultimate GV9610** a Tefal leghatékonyabb vasalója és gőzgenerátora egyben. A gőzlökétének erőssége egyedülálló 650 g / perc, melyet a Smart Steam, minden kis gyűrődést elsimító technológiája egészít ki – az intelligens érzékelő felismeri a vasaló mozgását, minek köszönhetően a vasaló mindig pont annyi gőzt enged ki, amennyire szükség van. Még a legkeményebb anyagokkal is könnyedén megbirkózik. Nagy gőzteljesítménye (180 g / perc) minden gyűrődést egy húzás alatt kisimít. Az intuitív kezelőpanel újonnan a vasaló fogantyúján kapott helyet, ahol 5 kü-



**ÍRJA MEG VÉLEMÉNYÉT A TERMÉKRŐL ÉS NYERJEN AJÁNDÉKOT!  
RÉSZLETEK: AZ AKCIÓ 2021.06.30-IG ÉRVÉNYES**





### IXEO POWER QT2020

A Tefal IXEO POWER ruhagőzölő beépített három állású okos vasalódeszkával, nagy nyomású technológiával, 5,8 bar gőznyomással és 2170 W teljesítménnyel. Ajánlott fogyasztói ára 144 990 Ft

### ACCESS STEAM POCKET DT3030

Tefal Access Steam Pocket kézi gőzölő, kompakt dizájn, lehajtható fej, 15 másodperc után használható, 1300 W, 19 g/perc folytonos gőzölés, könnyű szerkezet, fertőtlenítés, univerzális, 120 ml víztartály. Ajánlott fogyasztói ára 22 990 Ft



Újdonság

### CUBE UT2020

Tefal Cube nagy nyomású gőzölő, fertőtlenítő gőzölés, nagy nyomású gőzölés, vasalás, hordozható, 90 g/perc folytonos gőzölés, 200 g/perc gőzölköt. Ajánlott fogyasztói ára 104 990 Ft



Újdonság

### PURE TEX DT9530

Tefal PURE TEX gőzölő, a többfunkciós töltőelemek exkluzív, 4 az 1-ben rendszere, fertőtlenítés, gyűrődések elsimítása, tisztítás és szagtalanítás, minden típusú házi textilárhoz használható. Ajánlott fogyasztói ára 39 990 Ft



### SMART PROTECT PLUS 2800 W MONOTEMP CC BORDÓ SZÜRKE

TEFAL Smart Protect Plus gőzölő-vasaló, 2800 W, 1 beállítás, 40 g/perc folytonos gőzölés, 260 g/perc gőzölköt, automatikus kikapcsolás, 100 % aktív gőznyílások, karcólásvédelem. Ajánlott fogyasztói ára 29 990 Ft



### PRO EXPRESS ULTIMATE GV9610EO GV9610EO

Nagy nyomású gőzgenerátor Tefal Pro Express Ultimate [+], 8 bar gőznyomás, akár 650 g/perc, a tökéletes vasalás érdekében a Smart Steam technológia automatikusan szabályozza a gőz erejét, gyors felmelegedés, a zárrendszer biztonságos hordozást és tárolást garantál. Ajánlott fogyasztói ára 162 490 Ft



\* A független külső laboratóriumi vizsgálatok a készüléket pamutszöveten vizsgálták, lassú gőzöléssel, háromszor oda-vissza húzva.

**VÁSÁROLJON GV VAGY IXEO GŐZGENERÁTORT, ÉS EGY KÉZI GŐZÖLŐT ADUNK AJÁNDÉKBA. RÉSZLETEK: AZ AKCIÓ 2021. ÁPRILIS 1 – 2021. JÚNIUS 30.KÖZÖTT ÉRVÉNYES**

# Valójában miért is vasalunk?



Tefal IXEO Cube UT2020

1. **Higiénia:** a vasalás és gőzölés elpusztítja a vírusokat, baktériumokat és csírákat, melyeket sem a mosógép sem a szárítógép nem távolított el. Ez nem csak a ruházatra igaz, hanem bármilyen lakásban található textíliára (matracok, plüss játékok, kis kedvencek alvóhelye, ...)
2. **Természetes fertőtlenítés:** a vasalás és gőzölés természetes úton pusztítja el a vírusokat és baktériumokat, így nem kell vegyszer használatához folyamodni.
3. **Az allergia vége:** a vasalás és gőzölés eltünteti a ruhaneműben maradt port és polleneket.
4. **Tökéletes kinézet:** a vasalás visszaadja a ruha eredeti formáját, hogy minél jobban nézhessünk ki benne.
5. **Az anyagok felfrissítése:** a vasalás és gőzölés eltünteti a kellemetlen szagokat, például a törülközők finom illatosak lesznek tőle.

A vasalásnak és gőzölésnek köszönhetően jól érezzük magunkat ruháinkban!

## Tefal: a szövetek hatékony fertőtlenítése

Már több, mint egy éve olyan világot élünk, melyben a tisztaság, higiénia nagyon fontos szerephez jutott, és amikor az otthonainkban érezzük csak igazán biztonságosan magunkat. Hogyan garantáljuk, hogy igazán biztonságban legyünk?

A Tefal immár 150 éve szakértője a meleggel és gőzzel történő ruhatisztításnak. Most olyan professzionális megoldást kínálunk

ruhája fertőtlenítésére, mely teljesen vegyszermentes, csupán a gőz erejét aknázza ki. Vasalóink és gőzölőink teljesítményét és a baktériumok, vírusok és csírák eltávolításának hatékonyságát külső tesztek bizonyították, melyeket Franciaország és Európa szerte a legmodernebb, független laboratóriumokban végeztek. A reprezentatív tesztek a háztartásokban történő mindennapos használatnak körülményeinek megfelelően, pamut anyagokon végezték, ahogy Ön is használja a vasaló vagy gőzölő készülékeket.

A tesztek baktériumokon (Staphylococcus aureus, Klebsiella pneumoniae, Escherichia coli), vírusokon (Murin Norovirus, BCoV, SARS-CoV-2, Parvovirus) végezték. Megoldásaink nagyon hatékonyak bizonyultak, a gőz mélyen a szövetekbe hatolva a vírusok, baktériumok és csírák 99,99%-át semlegesíti. Ezért a vasalóink és gőzölőink ilyen logóval ellátottak, mely jelzi, hogy ruhái és háztartása általuk fertőtleníthető.



Tefal Pure Tex DT9530



\* A független külső laboratóriumi vizsgálatok a készüléket pamutszöveten vizsgálták, lassú gőzöléssel, háromszor oda-vissza húzva.

**Tefal**  
*Revue*

## A TEFAL háztartási eszközök büszke tulajdonosainak katalógusa

Kiadó: GROUPE SEB Puskás Tivadar 14. C/C 1.em. 2040 Budaörs

A kiadás dátuma: 2021. május

A katalógus érvényes: 2021.08.31-ig. Az ajánlatok a készlet erejéig érvényesek. Az ajánlott árak Ft-ban láthatók, ÁFA-val. A termékeknél, melyeket különböző típusban mutattunk be (pl. szín) az ár 1 darabra értendő.

Az esetleges nyomdai hibákért felelősséget nem vállalunk.



TEFAL



TEFALHU